

VIŠENAMENSKA REZNA PLOČA (HG10737) / BRUSNI TANJIR SA ČIČAK PRIHVATOM I SETOM BRUSNOG PAPIRA (HG12074) / PLOČA ZA OBRADU DRVETA (HG10739) / PLOČA ZA STRUGANJE (HG10740)

● Predviđena namena

Ovaj proizvod nije namenjen za komercijalnu upotrebu.

Dodatna oprema	Primena
Višenamenska rezna ploča HG10737	Za drvo, drvo sa ekserima, plastiku, materijale za suvu gradnju
Brusni tanjir sa čičak prihvatom i setom brusnog papira	HG12074 Za brušenje, grubu obradu i poliranje drveta
Ploča za obradu drveta	HG10739 Za rezbarenje, ljuštenje i brušenje drveta
Ploča za struganje	HG10740 Za rendisanje drveta

● Uvod

Čestitamo Vam na kupovini Vašeg proizvoda Odlučili ste se za kupovinu visokokvalitetnog proizvoda. Upoznajte se pre prve upotrebe sa proizvodom. Pročitajte u vezi toga pažljivo sledeće uputstvo za upotrebu i informacije u vezi bezbednosti. Koristite proizvod samo kao što je opisano i za navedene oblasti upotrebe. Sačuvajte ovo uputstvo na sigurnom mestu. Predajte svu dokumentaciju trećem licu kojem dajete proizvod.

● Tehnički podaci

HG10737	
Dimenzije:	Ø 125 x Ø 22,23 x 1,7 mm
Broj segmenata:	9
Prihvatna rupa:	22,23 mm
Maksimalna brzina	12500 o/min
Maks. brzina:	80 m/s

HG12074	
Dimenzije:	Ø 125 mm, bez brušenih rupa
Maks. brzina:	12200 O/min
Maks. brzina:	80 m/s

HG10739	
Dimenzije:	Ø 125 x Ø 22,23 mm
Broj zuba:	12
Prihvatna rupa:	22,23 mm
Maks. brzina:	12500 O/min

HG10740	
Dimenzije:	Ø 125 x Ø 22,23 mm
Prihvatna rupa:	22,23 mm
Maks. brzina:	12500 O/min

PRE KORIŠĆENJA OVOG PROIZVODA UPOZNAJTE SE SA SVIM BEZBEDNOSNIM NAPOMENAMA I UPUTSTVIMA ZA KORIŠĆENJE! VODITE RAČUNA DA STE UKLJUČILI SVU DOKUMENTACIJU KADA OVAJ PROIZVOD DAJETE NEKOME! SVE BEZBEDNOSNE NAPOMENE I SAVETE DRŽITE NA SIGURNOM MESTU ZA BUDUĆU UPOTREBU!



Bezbednosne napomene

Opšte bezbednosne napomene za obloženi alat za brušenje i poliranje, podloge za brusne listove, rezne diskove

- Brusni alati su krhki. Kod rukovanja brusnim alatom obratite posebnu pažnju.

- Pre korišćenja proverite da li je brusni alat oštećen. Nemojte koristiti oštećene, nepravilno pričvršćene ili postavljene brusne alate.

- Brusni alat se ne može koristiti nakon isteka roka upotrebe. Važeći datum je naveden na alatu (osim kod brusnih papira).

Izbor obloženog alata za brušenje i poliranje, podloge za brusne listove, rezni diskovi za bezbedno postavljanje i pravilnu upotrebu

- Pridržavajte se bezbednosnih napomena za korišćenje brusnog alata kao i ograničenja za upotrebu ili bezbednosnih napomena.

Skladištenje obloženih alata za brušenje i poliranje, podloga za brusne listove, reznih diskova

- Prilikom rukovanja i transporta brusnog alata potrebno je biti pažljiv.
- Brusni alat je potrebno tako čuvati da ne podležu mehaničkim oštećenjima ili uticaju životne sredine (npr. vlaži).

Pre nego što koristite obloženi alat za brušenje i poliranje, podlogu za brusne listove, rezne diskove

- Brusni alat morate vizuelno pregledati pre svake upotrebe.
- Nemojte koristiti oštećene brusne alate.

- Obojenost od rde ili drugi znaci hemijskih ili mehaničkih promena na priključnim delovima četke mogu voditi do preranog nefunkcionisanja papira).

- Nije dozvoljeno montirati brusni alat na mašinu čiji je broj obrtaja veći od maksimalne dozvoljene brzine brusnog alata.

- Pre korišćenja pročitajte uputstvo za korišćenje brusilice.

Uputstvo za montiranje

- Montažu brusne opreme morate obaviti u skladu sa uputstvima proizvođača brusne opreme i mašine.
- Koristite brusni alat samo na uređaju sa odgovarajućim priključkom za alat.
- Nakon svake montaže izvršite kratak probni rad. Nemojte prekoračiti navedenu maksimalnu radnu brzinu (broj obrtaja) brusnog alata.

Brušenje/brusno rezanje (ako je primenljivo)

- Sledite korisničko uputstvo od proizvođača električnog alata.
- Pre korišćenja priključite svu zaštitnu opremu na mašinu.

- Koristite ličnu zaštitnu opremu u zavisnosti od vrste mašine i primene, kao što je: Zaštita za oči i lice, zaštita za sluh, zaštita disajnih organa, zaštitne cipele, zaštitne rukavice ili neku drugu zaštitnu odeću.

- Brusite koristeći samo odgovarajući brusni alat.

- Za brusno rezanje ručnom brusilicom, stavite brusni pribor direktno na otvor. Nemojte naginjati ručnu brusilicu.

- Pre nego što položite ručnu brusilicu na pod ili na radni sto, isključite uređaj i sačekajte da se zaustavi.

Bezbednosne napomene za svaku primenu

Bezbednosne napomene za brušenje, brušenje brusnim papirom, za radove poliranja i brusnog rezanja

- Nemojte koristiti nikakvu dodatnu opremu koja nije posebno dizajnirana za električni alat i koju proizvođač ne preporučuje. Čak i ako se dodatna oprema može priključiti na električni alat, to ne garantuje bezbedno korišćenje.

- Dozvoljena brzina obrtaja na priključnoj opremi mora biti barem toliko velika kao što je maksimalna brzina navedena na električnom alatu. Dodatna oprema koja se brže okreće od dozvoljenog može da se raspadne, izleti iz električnog alata i dovede do povrede.

- Spoljašnji prečnik i debljina priključne opreme moraju odgovarati veličini električnog alata. Nepravilno izmerenu priključnu opremu nije moguće adekvatno zaštititi ili kontrolisati.

- Brusni diskovi, priburнице, brusni diskovi ili druga dodatna oprema moraju tačno da naležu na osovinu električne brusilice. Priključna oprema koja ne naleže tačno na brusnu osovinu električnog alata, neujednačeno se okreće, veoma jako vibrira i može voditi do gubitka kontrole.

- Nemojte koristiti oštećenu priključnu opremu. Pre svake upotrebe pregledajte priključnu opremu, da li ima odeljanih komada ili pukotina na brusnim diskovima, da li ima pukotina, pohabanoosti ili jake istrošenosti na brusnim podlogama.

- Ako električni alat ili priključna oprema padne, proverite da li ima oštećenja ili koristite neku neoštećenu priključnu opremu. Vi i svako u blizini treba da se nalazi izvan ravni rotirajuće priključne opreme, čim je priključna oprema umetnuta.
- Nosite ličnu zaštitnu opremu. U zavisnosti od primene, koristite potpunu zaštitu za lice, zaštitu za oči ili zaštitne naočare. Ako je potrebno, nosite masku za zaštitu od prašine, zaštitu za sluh, zaštitne rukavice ili posebnu kaceljku da biste čestice od brušenja i materijala držali dalje od sebe. Zaštitne naočare pomažu da zašтите oči od letećih stranih tela koja mogu nastati tokom različitih radnji. Maska za prašinu ili respiratorna maska filtrira prašinu koja nastaje tokom korišćenja uređaja. Ako ste dugo izloženi velikoj buci, možda ćete doživeti gubitak sluha.
- Nemojte koristiti oštećenu priključnu opremu. Pre svake upotrebe pregledajte priključnu opremu, da li ima odeljanih komada ili pukotina na brusnim diskovima, da li ima pukotina, pohabanoosti ili jake istrošenosti na brusnim podlogama.

- Držite kabeл за napajanje dalje od priključne opreme koja se vrti. Ako izgubite kontrolu nad uređajem, kabeл за napajanje može biti presečen ili zapleten što može dovesti do toga da vam šaka ili ruka dođe u dodir sa priključnom opremom koja se vrti.
- Sačekajte da se priključna oprema potpuno zaustavi pre nego što spustite električni alat. Priključna oprema koja se vrti može da dođe u dodir sa površinom na koju je spuštaš. Na taj način možete izgubiti kontrolu nad električnim alatom i povrediti sebe ili druge.
- Isključite električni alat kada morate da ga prenosite. U suprotnom bi se vaša odeća mogla zaplesti u priključnu opremu koja se vrti i koja bi mogla da vas povredi.
- Nemojte koristiti električni alat blizu zapaljivih materijala. Varnice mogu da zapale ove materijale.

Povratni udar i odgovarajuće bezbednosne napomene

Povratni trzaj je iznenadna reakcija kada priključna oprema koja se vrti zapne ili zaglavi, kao što su npr. brusna ploča, brusni disk, žičana četka, itd.

Povratni udar nastaje usled nepravilne ili pogrešne upotrebe električnog alata. Sledite sledeće bezbednosne smernice da biste izbegli povratni udar:

- Čvrsto držite električni alat za bilo koji raspoloživi dodatni rukohvat na električnom alatu da biste imali bolju kontrolu nad povratnim udarom.
- Nikada nemojte približiti ruku priključnoj opremi koja se vrti.** Priključna oprema može tokom povratnog udara da dođe u dodir sa vašom rukom.
- Sklonite svoje telo iz područja u koje električni alat može dospeti tokom povratnog udara.** U slučaju povratnog udara električni alat će skočiti u pravcu koji je suprotan u odnosu na kretanje brusnog diska na mestu zaglavljivanja.
- Budite naročito oprezni prilikom obrađivanje uglova, oštih ivica, itd. Sprečite povratni trzaj priključne opreme sa radnog komada ili da se ona zaglavi.** Priključna oprema koja se vrti obično se zaglavљуje kod uglova, oštih ivica ili kada odskoči. To obično vodi do povratnog udara ili gubitka kontrole na uređajem.

Bezbednosna uputstva za brušenje i brusno rezanje

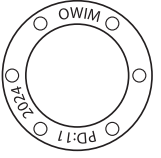
- Koristite samo one brusne ploče koje su odobrene za vaš električni alat i njemu pripadajući štitnik.** Brusne ploče koje nisu namenjene za električni alat ne mogu biti u dovoljnoj meri zaštićene, te su stoga nesigurne.
- Štitnik mora biti bezbedno pričvršćen za električni alat i tako postavljen da obezbedi maksimalnu bezbednost, tj. da najmanji mogući deo brusnog tela bude izložen premo osobi koja koristi alat.** Namena štitnika je da zaštiti osobe koje koriste alat od fragmenata ili slučajnog dodira sa brusnom pločom.
- Brusne ploče se mogu koristiti samo za preporučena područja primene.** Nikada nemojte brusiti npr. sa bočnom površinom rezne ploče. Rezni diskovi su namenjeni za uklanjanje materijala ivicom diska. Vrsenje bočne sile na ove brusne ploče može da ih slomi.

	RS
--	----

- Uvek koristite neoštećene spojne priburнице odgovarajuće veličine i oblika za brusni disk koji ste odabrali.** Odgovarajuća priburnica drži brusni disk, čime se smanjuje opasnost od lomiñenja brusnog diska. Priburнице za raznih ploča mogu da se razlikuju od priburница za druge brusne diskove.

Bezbednosna uputstva za brušenje brusnim papirom

- Sledite proizvođačeva uputstva za veličinu brusnog lista. Nemojte koristiti prevelike brusne listove. Brusni listovi koji štrče preko podloge za brusne listove mogu prouzrokovati povrede, zaglavljivanje ili cepanja brusnog lista kao i do povratnog trzaja.

	RS
	
Datum proizvodnje (PD): 11/2024	

● Odlaganje

Pakovanje se sastoji od ekološki prihvatljivih materijala koje možete odlagati na lokalnim mestima za reciklažu.

Mogućnosti za uklanjanje iskorišćenog proizvoda možete saznati u vašoj opštinskoj ili gradskoj upravi.

● Garancija

Lidl i proizvođač nisu u mogućnosti da garantuju obezbeđivanje servisiranja i dostupnost rezervnih delova nakon isteka garantog perioda/ perioda saobraznosti. Ukoliko za to bude potrebe, putem naše Službe za potrošače možete proveriti dostupnost rezervnih delova i opcije za popravku. Hvala na razumevanju.

Kako izjaviti reklamaciju?

- Molimo Vas:
 - da pozovete korisnički servis: 08001906390800-300-199
 - pošaljete e-mail na: owim@lidl.rs
 - posetite najbližu Lidl prodavnicu.

Da bismo osigurali najbržu asistenciju, molimo da sačuvate fiskalni račun i date ga na uvid prilikom izjavljivanja reklamacije.

Uyozi i stavljai u promet: Lidl Srbija KD

Prva južna radna 3
22330 Nova Pazova
Republika Srbija
Tel. 0800 300 180
E-mail: kontakt@lidl.rs

Servis

RS) Servis Srbija
Tel.: 0800190639
E-Mail:owim@lidl.rs

Ръководство за експлоатация

УНИВЕРСАЛЕН РЕЖЕЩ ДИСК (HG10737) / САМОЗАЛЕПВАЩИ ШЛИФОВЪЧНИ ДИСКОВЕ С КОМПЛЕКТ ШКУРКИ (HG12074) / ДИСК ЗА РЯЗАНЕ НА ДЪРВЕСИНА (HG10739) / ДИСК ЗА ЕДРО НАСТЪРГВАНЕ (HG10740)

● Употреба по предназначение

Продуктът не е предназначен за професионално приложение.

Принадлежности	Приложения
Универсален режещ диск	HG10737 За дърво, дърво с пирони, пластмаса, материали за сухо строителство
Самозалепващи шлифовъчни дискове с комплект шкурки	HG12074 За шлайфане, грубо шлайфане и полиране на дърво
Диск за рязане на дървесина	HG10739 За дърворезба, белене и шлайфане на дърво
Диск за едро настъргване	HG10740 За грубо пилене на дърво

Откат и съответни указания за безопасност

Откат е внезапната реакция на закачен или блокиран въртящ се работен инструмент, като напр. шлифовъчен диск, шлифовъчна подложка, телена четка и т.н.

Откатът е следствие на грешна или неправилна употреба на електрическия инструмент. Спазвайте следните предпазни мерки, за да предотвратите откат:

- Дръжте електрическия инструмент здраво и винаги използвайте допълнителната ръкохватка на Вашия електрически инструмент, ако има такава, за да можете да контролирате по-добре отката.

- Дръжте електрическия инструмент здраво и винаги използвайте допълнителната ръкохватка на Вашия електрически инструмент, ако има такава, за да можете да контролирате по-добре отката.

- Никога не поставяйте ръката си в близост до въртящи се работни инструменти.** В противен случай при откат работният инструмент може да попадне върху ръката Ви.
- Избягвайте с тялото си областта, в която електрическият инструмент ще се задвижи при откат.** Откатът изтласква електрическия инструмент в посоката, противоположна на движението на шлифовъчния диск при мястото на блокиране.

- Работете особено предпазливо в зоната на ъгли, остри ръбове и т.н. Предотвратявайте отскачане на работни инструменти от обработвания детайл и заключване.** Въртящият се работен инструмент лесно се заключва при ъгли, остри ръбове или когатой той отскача от тях. Последствието от това е откат или загуба на контрол.

Специални указания за безопасност при шлифование и абразивно рязане

- Използвайте само позволени за Вашия електрически инструмент шлифовъчни тела и съответния предпазител.** Шлифовъчни тела, които не са предвидени за електрическия инструмент, не могат да бъдат достатъчно закрити и затова не са безопасни.

- Шлифовъчните тела могат да се използват само за препоръчваните области на приложение.** Например никога не шлифвайте със страничната повърхност на режещ диск. Режещите дискове са предназначени за отнемане на материал с ръба на диска. Действието на странични сили върху тези шлифовъчни тела може да ги счупи.

- Предпазителят трябва да бъде закрепен сигурно на електрическия инструмент и да е така нагласен, че да бъде постигната максимална безопасност, т.е. възможно най-малка част от шлифовъчното тяло да сочи открито към лицето, което обслужва инструмента.** Задачата на предпазителя е да защитава лицето, което обслужва инструмента, от отчупени парчета или случаен контакт с шлифовъчното тяло.

- Шлифовъчните тела могат да се използват само за препоръчаните области на приложение.** Например никога не шлифвайте със страничната повърхност на режещ диск. Режещите дискове са предназначени за отнемане на материал с ръба на диска. Действието на странични сили върху тези шлифовъчни тела може да ги счупи.

● Значение на маркировките

- Не се позволява мокро шлайфане
- Не се позволява странично шлайфане
- Не използвайте при повреда

- Не се позволява във връзка с опорна подложка

- Сълюдавайте указанията за безопасност

- Използвайте защита за очите

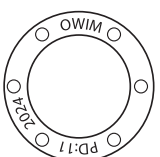
- Носете предпазна каска

- Използвайте защита за слуха

- Носене на защита за лицето

- Използвайте ръкавици

- Сложете противопохова маска
- Издърпайте мрежовия щепсел
- Дърво

	RS
	
Дата на производство (PD): 11/2024	

● Изхвърляне

Опаковката е изработена от екологични материали, които може да предадете в местните пунктове за рециклиране.

Относно възможностите за отстраняване на излезлия от употреба продукт като отпадък се информирайте от Вашата общинска или градска управа.

Сервис

RS) Сервис България
Телефон: 008001184975
E-мeйл: owim@lidl.bg

